



23^e FESTIVAL
PAROLE
AMBULANTE

J'AI FAIT UN RÊVE
LYON - VÉNISSIEUX
29 septembre > 6 octobre 2018

LECTURES MUSICALES - PERFORMANCES POÉTIQUES - EXPÉRIENCES LITTÉRAIRES

SPACEPANDORA.ORG

SAMEDI 29 SEPTEMBRE	Sur le marché des Minguettes, dans les bibliothèques de quartier et sur le parvis de la médiathèque Lucie Aubrac, Vénissieux
LUNDI 1^{er} OCTOBRE	19h30 • RÊVES DE CHINE : ENTRE SOURCE ET NUAGE LECTURES, RENCONTRE ET PROJECTION
MARDI 2 OCTOBRE	19h • CHAMBRE D'ÉCHO AVEC EUGÈNE DURIF Théâtre des Marronniers, Lyon 2 ^e
MARDI 2 OCTOBRE	19h • LE KARBONE, salle de spectacle de la MJC Monplaisir, 25 Avenue des Frères Lumière, Lyon 8^e • Entrée libre • 04 72 50 14 78
MARDI 2 OCTOBRE	19h • ESPACE PANDORA, 8 place de la Paix, Vénissieux • Entrée libre • 04 72 50 14 78
MARDI 2 OCTOBRE	19h • Théâtre des Marronniers, 7 rue des Marronniers, Lyon 2^e • Entrée libre sur réservation • 04 78 37 98 17
MERCREDI 3 OCTOBRE	POISSON SOLUBLE EN EAUX TROUBLES Les Ateliers Terreaux, Pentes de la Croix-Rousse, Lyon 1 ^{er} 18h • PROMENADE POÉTIQUE avec Laurent Doucet 18h • PERFORMANCE : Kenny Ozier-Lafontaine, Catherine Ursin 19h30 • LECTURE d'Eugène Durif
MERCREDI 3 OCTOBRE	10h • PETIT DÉJEUNER LITTÉRAIRE AVEC ALAIN FISETTE Librairie Raconte-moi La Terre, Lyon 2 ^e 18h • TOUT EN POÉSIE AVEC KENNY OZIER-LAFONTAINE Manufacture des Tabacs, Université Jean Moulin Lyon 3, Lyon 8 ^e 19h • PLUS PERSONNE N'A L'INTENTION DE DORMIR LECTURES, PROJECTIONS avec Isabelle Pinçon et Alain Fiset
JEUDI 4 OCTOBRE	10h • PETIT DÉJEUNER LITTÉRAIRE AVEC ALAIN FISETTE Librairie Raconte-moi La Terre, Lyon 2 ^e 18h • TOUT EN POÉSIE AVEC KENNY OZIER-LAFONTAINE Manufacture des Tabacs, Université Jean Moulin Lyon 3, Lyon 8 ^e 19h • PLUS PERSONNE N'A L'INTENTION DE DORMIR LECTURES, PROJECTIONS avec Isabelle Pinçon et Alain Fiset
VENDREDI 5 OCTOBRE	20h • JE FAIS UN RÊVE LECTURES ET PROJECTION
VENDREDI 5 OCTOBRE	11h • Bibliothèque municipale de la Part-Dieu, 30 bd Vivier Merle, Lyon 3^e • Entrée libre • 04 78 62 18 00
SAMEDI 6 OCTOBRE	REMISE DU PRIX RENÉ LEYNAUD À ESTELLE FENZY 11h • Bibliothèque municipale de la Part-Dieu, 30 bd Vivier Merle, Lyon 3^e • Entrée libre • 04 78 62 18 00

SAMEDI 6 OCTOBRE REMISE DU PRIX RENÉ LEYNAUD À ESTELLE FENZY

11h • **Bibliothèque municipale de la Part-Dieu, 30 bd Vivier Merle, Lyon 3^e • Entrée libre • 04 78 62 18 00**

René Leynaud était un journaliste, poète et résistant lyonnais, ami d'Albert Camus, mort fusillé pour actes de résistance à Villeneuve. Depuis quatre ans, un prix à son nom récompense un ouvrage de poésie contemporaine porteur d'un souffle de résistance, écrit par un auteur émergent.

La lauréate 2018 **Estelle Fenzy** donnera une lecture d'extraits de son recueil récompensé *Mère* (La Boucherie littéraire, 2017).

Événement organisé par l'Espace Pandora et la Bibliothèque municipale de Lyon.



Estelle Fenzy © Rémi Fenzy.

RESTONS ÉVEILLÉS

LECTURES • PROJECTION • CONCERT
19h • Le Karbone, salle de spectacle de la MJC Monplaisir, 25 Avenue des Frères Lumière, Lyon 8^e • Entrée libre • 04 72 50 14 78

Cette 23^{ème} édition de Parole Ambulante s'achève sur un songe de **Florentine Rey**, un mirage d'**Eliza Macadan**, une inspiration d'**Isabelle Pinçon** et une hallucination de notre Prix Leynaud 2018, **Estelle Fenzy**. Quatre auteures qui nous feront partager leurs écrits, leurs voix, leurs univers.

La projection du film documentaire de **Jean-Gabriel Périot**, *Le jour a vaincu la nuit* nous entraînera dans huit rêves, huit évasions, huit portraits de détenus de la Maison d'arrêt d'Orléans. Une série de portraits parlés et chantés, qui nous regardent droit dans les yeux, entre l'ombre des nuits enfermées et la lumière de lendemains hors les murs. Projection suivie d'un échange avec le réalisateur.

Enfin, c'est avec *Luttopies*, le nouveau concert du slameur et poète **Mehdi Krüger** que nous ferons notre dernier rêve éveillé ! Il sera accompagné des guitares du musicien **Ostax**. Poète de révolte et d'espoir, Mehdi Krüger se définit comme un *artiste*. D'origines allemande et algérienne, son identité au carrefour du Nord et du Sud, de l'Orient et de l'Occident, imprègne ses textes d'humanisme.

« Le rêve est une étincelle qui s'éteint seule étouffée par les mains sales et les linceuls. »
— Mehdi Krüger



Ostax et Mehdi Krüger © Chantal Bouhama

CONTACT :
ESPACE PANDORA
8 place de la Paix, 69200 Vénissieux
actionculturelle@espacepandora.org / 04 72 50 14 78
ESPACEPANDORA.ORG
Suivez-nous sur   

Création graphique : Cécile Pagès / Le Cri de la Tortue

NE PAS JETER SUR LA VOIE PUBLIQUE

JEUDI 4 OCTOBRE PETIT DÉJEUNER LITTÉRAIRE

RENCONTRE
10h • Librairie Raconte-moi la Terre, 14 rue du Plat, Lyon 2^e • Entrée libre • Viennoiseries offertes • 04 72 50 14 78

Venez prendre un café avec l'écrivain québécois **Alain Fiset**. Toujours très coloré et *vif*, on peut dire que le verbe d'Alain Fiset est parsemé d'humour noir. La trivialité de certains propos n'enlève rien à la lucidité face à une réalité qui n'est pas toujours rose, au contraire. Il manie avec bravoure le paradoxe, l'ironie, l'absurde, et ne prend rien au sérieux sinon la dérision.

TOUT EN POÉSIE AVEC KENNY OZIER-LAFONTAINE

RENCONTRE
18h • Bistrot de La Manu, Manufacture des Tabacs, Université Jean Moulin Lyon 3, 6 rue Rollet, Lyon 8^e • Entrée libre • 04 78 78 78 00

À la fois poète, plasticien, vidéaste, **Kenny Ozier-Lafontaine**, artiste martiniquais aux multiples facettes, rencontre les étudiants de Lyon 3 pour un échange sur son œuvre et ses écrits.

Cycle de rencontres poétiques en partenariat avec l'Université Jean Moulin Lyon 3.

PLUS PERSONNE N'A L'INTENTION DE DORMIR

LECTURES • PROJECTIONS
19h • Espace Pandora, 8 place de la Paix, Vénissieux • Entrée libre • 04 72 50 14 78

Une soirée tournée vers le rêve érotique, le fantasme et l'émoi. **Isabelle Pinçon** est écrivain, psychologue et psychanalyste par le rêve éveillé. Elle aime creuser la langue par la voix, par l'espace, dans le rire, dans l'émoi, elle aime marcher sur la crête du sens. **Alain Fiset**, auteur québécois a œuvré dans l'écriture poétique et érotique en publiant notamment aux Éditions Les Herbes rouges, *Plus personne n'a l'intention de dormir*, opus cynique et érotique sur la tranquille et insondable animalité des relations humaines.



THE DEVIL © J.G Périot

VENDREDI 5 OCTOBRE JE FAIS UN RÊVE

LECTURES • PROJECTION
20h • NTH8, 22 rue du Commandant Pégout, Lyon 8^e • Entrée libre • 04 72 50 14 78

Soirée dédiée à Martin Luther King, avec entre autres, les voix d'Angela Davis, Frantz Fanon, Nina Simone, Billie Holliday, qui résonneront entre les murs du Nouveau Théâtre du 8^{ème}. Les comédiens des Trois-Huit, **Alizée Bingöllü**, **Anne de Boissy** et **Guy Naigeon** nous feront ainsi partager des textes emblématiques de cette période difficile où le rêve était à la fois lutte et réalité. Les poètes **Kenny Ozier-Lafontaine** et **Eliza Macadan** apporteront une lumière poétique particulière à cette soirée hommage.

The Devil, réalisé et habilement monté par **Jean-Gabriel Périot** à partir d'images d'archives des années 60, revient sur le combat du mouvement du Black Panthers, le tout sur une musique de Boogers.



Eliza Macadan © Ion Barbu

LUNDI 1^{er} OCTOBRE RÊVES DE CHINE : ENTRE SOURCE ET NUAGE

LECTURES • RENCONTRE • PROJECTION
19h30 • Bateau Lavange, 35 quai Fulchiron, Lyon 5^e • Entrée libre • réservation obligatoire • 04 72 50 14 78

Au fil de l'eau et dans l'intimité du Bateau Lavange, péniche du sculpteur Yves Henri, l'auteur et traducteur chinois **Shu Cai** et le poète breton **Yvon Le Men** dialogueront autour de la Chine rêvée.

Avec *Crank* et *Où vas-tu ?* deux courts-métrages d'animation de la cinéaste **Sylvie Denet** nous plongerons dans l'univers sonore et animé de la Chine d'aujourd'hui.



Crank © Sylvie Denet

MARDI 2 OCTOBRE CHAMBRE D'ÉCHO AVEC EUGÈNE DURIF

RENCONTRE
19h • Théâtre des Marronniers, 7 rue des Marronniers, Lyon 2^e • Entrée libre sur réservation • 04 78 37 98 17

La chambre d'écho offre un moment de rencontre privilégié avec un auteur, invité à partager ses goûts et influences artistiques à travers des lectures, des extraits de musiques ou de films. Plongez dans l'univers d'**Eugène Durif**, parrain du festival Parole Ambulante. Originaire de la région lyonnaise, Eugène Durif est auteur, comédien, dramaturge et a collaboré à plusieurs mises en scène au théâtre. Auteur de plus d'une trentaine d'ouvrages, il a publié notamment en poésie *Une manière noire* chez Verdier, des romans, *Sale temps pour les vivants* chez Flammarion, ou récemment *L'âme à l'envers* chez Actes Sud.

En partenariat avec le Théâtre des Marronniers.

« Mes mains crissent de terre, je suis de ce côté-là du monde. »

— Eugène Durif



Eugène Durif © Nath Sakura

MERCREDI 3 OCTOBRE POISSON SOLUBLE EN EAUX TROUBLES

PROMENADE POÉTIQUE • PERFORMANCE • LECTURE
18h-20h • Les Ateliers Terreaux, 2 rue Sainte-Marie-des-Terreaux, Les Pentes de la Croix-Rousse, Lyon 1^{er} • Entrée libre • 04 72 50 14 78

18h, Rendez-vous aux Ateliers Terreaux, point de départ d'une promenade surréaliste dans les pentes de la Croix-Rousse avec le poète **Laurent Doucet**. D'escaliers en passages secrets, embarquez sur les traces des poètes surréalistes : buvez le poisson soluble !
19h, Retour aux Ateliers Terreaux pour l'issue insolite de la promenade avec la performance *DIABOLO*. Une lecture dessinée autour de l'apparition du diable, des états de possession, du commerce des âmes et des voix. Textes de **Kenny Ozier-Lafontaine**, dessins de **Catherine Ursin**.
19h30, **Eugène Durif** nous propose de découvrir Stanislas Rodanski, homme de lettres de la période surréaliste qui a influencé son œuvre.



DIABOLO avec Catherine Ursin et Kenny Ozier-Lafontaine © Sabir

ÉDITO

Oser tous les rêves du monde !

« La couleur des saluts fabuleux obscurcit jusqu'au moindre rôle : calme des soupirs relatifs. »

André Breton, Philippe Soupault, *Les Champs magnétiques*

L'année 2018 est marquée par plusieurs commémorations et, singulièrement, par le cinquantième anniversaire de l'assassinat de **Martin Luther King**. Année placée, pareillement, sous le double signe ascendant du poème et du rêve. Car, à l'horreur humaine, les puissances créatives de l'imaginaire toujours se doivent de répondre. Et elles font pour le mieux, les forces vives de l'imaginaire, puisqu'elles nous proposent des moments inoubliables où nos songes croisent le regard de l'imprévu, des heures plus légères où émotions et passions se confondent.

C'est sûrement cela que l'on nomme le **Merveilleux**, celui que les surréalistes en leur temps ont porté dans leurs bras.

Un **Merveilleux** debout, nuit après jour, jour après nuit.

Cette 23^e édition du festival **Parole Ambulante** qui s'ouvre, à Vénissieux, par la 5^e édition du **Jour du Livre**, et qui une nouvelle fois se réinvente, édition dont l'écrivain **Eugène Durif** est le parrain, s'est délibérément choisie pour thème : **« J'ai fait un rêve »**.

Un rêve des villes et des champs. Un rêve lumineux, visuel et sonore à la fois. Un rêve qui préserve l'inattendu et qui ouvre toutes les portes des voies envisageables. Un rêve passé, présent et futur. Un rêve pluriel, qui ne demande qu'à nous accueillir.

Rêve de Chine promenant ses rumeurs.
Rêve de la parole poétique et rêve de la parole théâtrale, enfin réunis.
Rêves et cauchemars mêlés. Rêves érotiques, rêves inspirés...
Rêve de l'aube et du souvenir, rêve du souvenir de l'aube.
Rêve, encore, de la grande clarté.
Grand rêve d'émancipation humaine.

Thierry Renard
Directeur de l'Espace Pandora

REMERCIEMENTS

Le festival Parole Ambulante est soutenu par le Ministère de la culture (la DRAC Auvergne-Rhône-Alpes), la Région Auvergne-Rhône-Alpes, la Ville de Vénissieux, la Sofia et la Copie Privée.

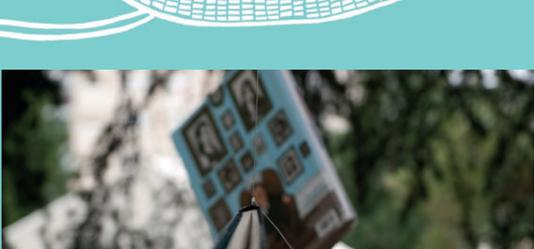
Nous tenons à remercier chaleureusement l'ensemble des partenaires de cette 23^e édition.

L'ESPACE PANDORA – L'ÉQUIPE

Thierry Renard (directeur artistique), Jamel Morghadi (administrateur), Barbara Vey (chargée des événements et de la médiation culturelle), Julia Brunella (chargée de communication), Frédéric Merme (chargé des événements et des actions culturelles), Myriam Chkoundali (chargée des éditions), les adhérents et les bénévoles !

L'association est membre de la Fédération européenne des Maisons de la Poésie.

Une pensée particulière pour Marie-Caroline Rogister, partie vers de nouveaux horizons professionnels.



Le Jour du Livre © Corrado Iorio

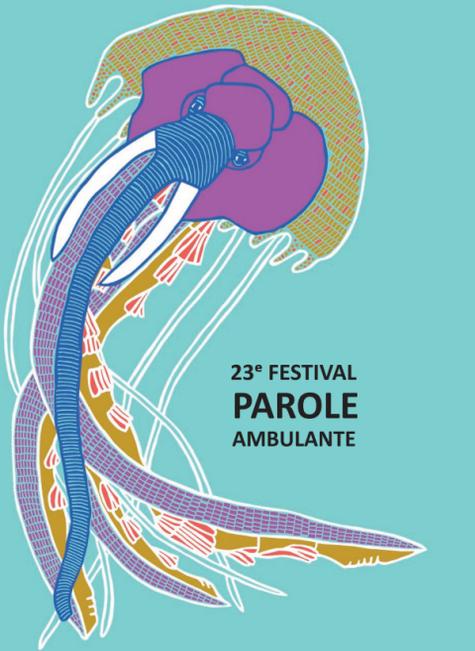
SAMEDI 29 SEPTEMBRE LE JOUR DU LIVRE

SALON DU LIVRE

10h-18h • Sur le marché des Minguettes, dans les bibliothèques de quartier et sur le parvis de la médiathèque Lucie Aubrac, 2/4 Avenue Marcel Houël, Vénissieux • Gratuit • 04 72 50 14 78

Salon du livre gratuit et en plein air, le Jour du Livre vous invite à (re) découvrir le livre sous ses nombreuses facettes ! Cette 5^{ème} édition propose de multiples animations autour du livre : atelier d'écriture, sérigraphie, jeux littéraires, coin contes et lectures, scène ouverte, rencontres avec des écrivains et des éditeurs indépendants. Des installations poétiques, théâtrales et musicales sont également au rendez-vous de cet événement familial et convivial.

Inscription sur place pour les ateliers. Tout enfant devra être accompagné d'un adulte. En cas de pluie, une partie des animations sera reportée dans la médiathèque Lucie Aubrac.
Événement organisé par l'Espace Pandora, avec le soutien de la Ville de Vénissieux, de l'Etat (CGET), de la Mission Grand Projet de Ville de Vénissieux, de la Métropole de Lyon et le soutien de nombreux partenaires.



J'AI FAIT UN RÊVE LYON - VÉNISSIEUX

29 septembre > 6 octobre 2018

LECTURES MUSICALES - PERFORMANCES POÉTIQUES - EXPÉRIENCES LITTÉRAIRES
ESPACEPANDORA.ORG